

**Univerzita Karlova v Praze**  
**Filozofická fakulta**  
**Zápis o části státní závěrečné zkoušky**  
**Bakalářská práce**

**Student:** Kateryna Pugachova  
**Datum narození:** 16.3.1991  
**Identifikační číslo studenta:** 49962435  
**Druh studia:** bakalářské  
**Studijní program:** Překladatelství a tlumočnictví  
**Studijní obor:** Mezikulturní komunikace: čeština jako cizí jazyk - ruština  
**Identifikační číslo studia:** 288644  
**Datum zápisu do studia:** 9.10.2009  
**Termín:** 1. opravný  
**Název práce:** Komentovaný ruský překlad //Blanka Matragi: Blanka. Praha: Lidové noviny, 2006. s. 201-223.  
**Vedoucí práce:** Mgr. Ing. Maria Molchan  
**Oponent:** Jelena Tregubová  
**Datum obhajoby:** 9.9.2013 **Místo obhajoby:** Praha

**Průběh obhajoby:**

*Průběh obhajoby a hodnota předložené práce  
 Vzhledem k tomu, že první část práce byla souběžně  
 s předloženou referencí předložena, je třeba říci, že  
 v komentáři doplnění referenční práce a zejména v její  
 druhé části byly připraveny, které nebyly byly  
 se znalostí věci (slovní zásoba, příkladová práce  
 souběžně). Hodnota hodnota práce je tedy...*

**Klasifikace obhajoby:** ..... *dobře* .....

**Předseda komise:** Doc. PhDr. Marie Csiriková, CSc. *[Signature]*  
**Členové komise:** Prof. PhDr. Ivana Čeňková, CSc. *[Signature]*  
 PhDr. Stanislav Rubáš, Ph.D. ....  
 PhDr. Danuše Oganjesjanová *[Signature]*  
 Mgr. Ing. Marie Molchan *[Signature]*  
 PhDr. Jelena Tregubová *[Signature]*